

Pandemónium

Revista Ilustrada

DIRECTOR: RICARDO FERNANDEZ GUARDIA

SUMARIO

ESTUDIOS Y CROQUIS, por *Marcel Prévost*.—CAMPESINA COSTARRICENSE, por *José Santos Chocano*.—OCIOS Y VISITAS EN EL MUNDO DIPLOMÁTICO, por *Jean de Lincol*.—EL SARGENTO ASCENSIÓN MARTÍNEZ (A) VELADOR, por *Jesús T. Vega*.—ANOCHER, por *Raúl Piñeres*.—DEL ASESINATO, por *Enrique Gómez Carrillo*.—ORÍGENES DE LOS COSTARRICENSES, por *Cleto González Viquez*.—EL TENIENTE «GOLFITO», por *José Co. Callol*.

ESTUDIOS Y CROQUIS

EL ALMA DE LOS JUGUETES

EN LA «FERIA DE PARÍS»

Los juguetes se han hecho para los niños, que no sólo ven en ellos un conjunto de formas, de colores, de ornamentos y de mecanismos. Para el niño el juguete es casi una cosa viviente, cuya alma elemental corresponde misteriosamente con la suya. El niño prefiere uno de sus juguetes, no porque sea el más lujoso, el más ingenioso; á veces, por lo contrario, el más ordinario, el más maltratado, el más informe es el que más le gusta, aquel de que no quiere separarse ni durante la noche; mientras duerme sigue estrechándolo amorosamente contra su corazón...

¿Quiere decir esto que ama, que escoge sus juguetes al acaso? ¡No tal!... Miremos jugar á los chicos, recordemos, lo mejor posible, el tiempo en que nosotros también jugábamos: notaremos que los gustos, las preferencias del niño obedecen á verdaderas leyes, con frecuencia no conocidas ó contrariadas en el juguete moderno.

*
*
*

Desde luego lo que al niño más le gusta en un juguete, es la sensación de *poseerlo*,

de que sea bien suyo, de modo que pueda hacer con él lo que se le antoje, sin control, sin riesgo de reprimenda. Todo lo que para él limite ese precoz instinto de propietario, lo despega de su juguete. ¿Cuál de nosotros, en sus juveniles años, no recibió de algún amigo rico uno de esos regalos suntuosos—muñeca articulada y parlante, barco provisto de verdadera caldera, caja para experimentos eléctricos—que provocan la admiración de toda la familia? Nosotros también lo admirábamos y al principio nos regocijábamos; pero pronto caíamos en la cuenta de que apenas nos dejaban tocar ese magnífico objeto, y eso con vigilancia de nuestros gestos...

—Sería mucha lástima—decían—que una cosa tan bonita se quebrase y este niño todo lo rompe...

Tenían razón, es muy cierto; si nos hubiesen entregado la bonita cosa, ay de su integridad... Sólo que el derecho de destruir aparece ante las almas sencillas como el signo más patente de la posesión. Aquel juguete, demasiado protegido contra nosotros, no era nuestro manifiestamente. De él nos apartábamos con el corazón algo triste. Pronto olvidado por nosotros, poco á poco olvidado de todos, concluía por quedarse relegado sobre el anaquel de arriba de un armario—objeto suntuoso é inútil, al que el fabricante había omitido insuflar un alma de juguete.

Si algunos padres más liberales entre-

gan el juguete de lujo al niño, éste comienza casi en seguida á destruirlo, cosa muy natural, porque el niño no sólo quiere poseer su juguete, quiere también *comprenderlo*... Cuando la muñeca destripada deja ver el misterio de su mecanismo, cuando la caldera hecha pedazos yace á la vera del navío, cuando las bobinas devanadas del juguete eléctrico cubren el suelo, confundidas con las ampollas rotas, entonces triunfa el autor de todas estas ruinas; principia también entonces á querer estas ruinas y destrozos. Ruinas y destrozos se animan para él, por el esfuerzo que tuvo que hacer para acumularlos y la curiosidad satisfecha. Domina el juguete despedazado con toda su tierna fuerza y toda su tierna comprensión...

Pero, en resumidas cuentas, el juguete sencillo, inmediatamente inteligible y del cual respetará á veces la estructura elemental, es el que siempre elegirá espontáneamente. ¿Cuál es el juguete nacional francés, el que se encuentra en las humildes aldeas, en Flandes como en Provenza, de los Vosges á los Pirineos? Un tronco de cartón, coronado de una bola en que las facciones del semblante humano están dibujadas sin relieve. Esto basta para que el niño se imagine un hombre, una mujer, un anciano, un niño como él,—toda la humanidad. Con este busto rudimentario, se comunica de igual á igual. Como es infinitamente imaginativo, lo transforma á voluntad, de acuerdo con las visiones de su tierno cerebro. Así aparece otra ley del arte de los juguetes: deben ser imágenes *simplificadas* de la realidad; deben ser, para el niño, asuntos de amplificación y no enigmas.

La tercera ley consiste en que el juguete ofrezca al niño un motivo de actividad personal... El niño se encariñará con lo que le ayuda á producir movimiento y ruido, á manifestar su naciente fuerza vi-

ril; la niña amará la muñeca á la cual viste, peina, arrulla sobre su corazón, reproduce y acaricia, con la cual se ejercita ya en su oficio de mujer y de madre. Los juguetes que sólo son un espectáculo, son malos juguetes: los títeres sólo divierten al niño cuando está en compañía de otros niños, que se agitan y ríen con él. Los juguetes eternos son aquellos de que se sirve el niño para moverse y gritar más: una trompeta, un tambor sonoro, un carro móvil sobre ruedas, un caballo de palo sobre el cual se monta en realidad, una imagen humana de que atormenta las articulaciones simplificadas. Estos son los accesorios pueriles que se encuentran en todos los pueblos, en todas las civilizaciones. Son los que verdaderamente vienen del país encantado en donde se agita la imaginación de los pequeñuelos, del *toy-land*, como dicen bonitamente los ingleses, que son tan sabios en el arte de divertir á la infancia... El *toy-land*, país misterioso en que los juguetes son seres dotados de vida, en que los juguetes tienen un alma!...

*
* *
*

Nuestros juguetes modernos, hay que convenir en ello, desdeñan demasiado esas reglas esenciales. Son ó demasiado lujosos ó demasiado ingeniosos. Diríase que los que los fabrican se olvidan del niño á quien se los darán y sólo piensan en el comprador adulto que los paga. En una palabra: son juguetes «para personas grandes». Y sobre todo las personas grandes son las que los admiran y se divierten con ellos... El año pasado vi á toda una familia de gentes razonables en cuatro pies sobre el piso de su comedor, entretenida con la maniobra de un ferrocarril mecánico, provisto de túneles, discos, estaciones, agujas... y accidente. El niño de tres años, destinatario de este objeto artístico, se aburría en un rincón de la pieza, con el

El famoso calzado



DE

EMILIO ARTAVIA

Se envía franco de porte á cualquier punto de la República



LO UTIL, LO BUENO Y LO ELEGANTE
se encuentra siempre en la
TIENDA DE NOVEDADES

DE

* Manuel Romero *

SURTIDO PERMANENTE DE TODOS LOS ARTICULOS DE FANTASIA

LA FERRETERIA

DE

Macaya y C.^a

ha reducido y continua reduciendo sus precios á una baratura increíble.

Agua de Florida

de J. TASIES D.

De venta en los almacenes y pulperías.
Sucursal de la Fábrica,
en el Mercado, detrás de "La Marina"
40 por ciento más barato

Muebles Jorge Morales Bejarano Muebles

Avenida Central (Cuesta de Moras), 531

Estilo Francés,
Americano, Español,
etc., etc.

Almuerzos, Comidas,
Cenas y Banquetes
á gusto del cliente

Restaurant La Arena
de José Fernández R.
á la mano de Monlouis el famoso

Esquina del Parque Morazán

Surtido completo
de Licores de todas
clases

Especialidad en
Helados
los jueves y domingos

Diccionario Enciclopédico Hispano-Americano
de segunda mano, en muy buen estado y barato

VENDO, ANTONIO FONT, administración de PANDEMONIUM

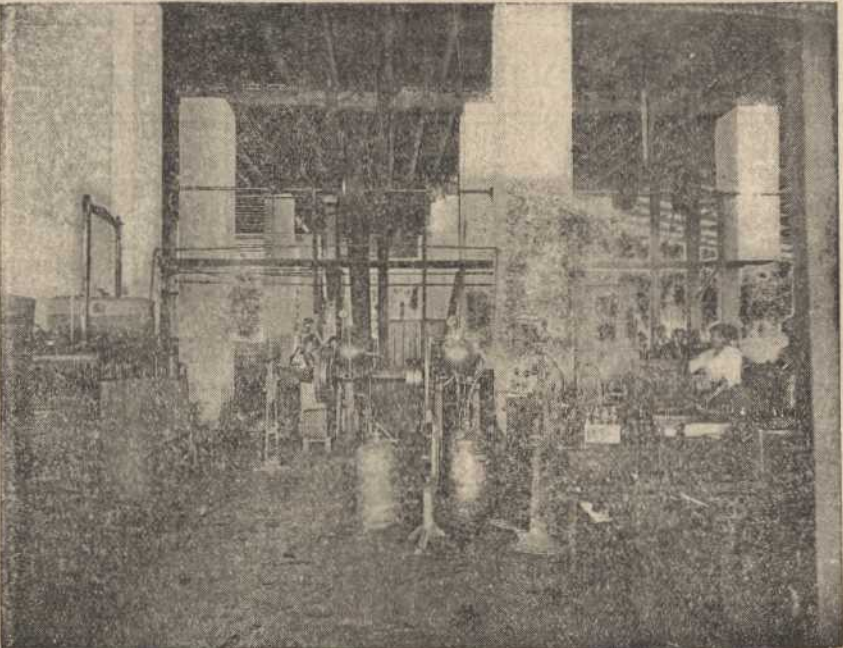
CORAZON JOVEN
NOVELA
por
Rafael Angel Troyo

De venta en las librerías de Antonio Padrón
A. Lehmann e Iglesias Hermanos

HOJALATERIA Y FONTANERIA
DE
Calixto Rosales
Calle 23 Norte, frente al Teatro Variedades

Comodidad y garantía en los trabajos
Servicio esmerado y precios módicos

Cervecería Traube



Directorio profesional

ALBERTO PACHECO, Abogado y Notario, Avenida 7ª, Oeste, casa don Federico Tinoco.

JORGE MORALES BEJARANO, Almacén de Muebles, Avenida Central (Cuesta de Moras), número 531.

MARIA LUISA CASTRO DE SOLANO, Obstétrica, graduada por la Facultad de Medicina. Ofrece sus servicios profesionales calle 18 Sur, número 192.

BASILIO PANIAGUA y DOMINGO NUÑEZ, Peluqueros, establecidos frente á la Librería Española de Lines.

FELIPE MARTIN

en CARTAGO

La tienda más acreditada en la Antigua Metrópoli por la buena calidad de sus mercaderías.

FRENTE AL PARQUE CENTRAL



Talabartería de Salvador Jirón

Esquina opuesta a "La Cabaña"
bajos de la casa de doña Mariana Fernández

Especialidad en monturas estilo inglés, francés, americano y del país.

Albardas de campo y todo lo concerniente al ramo.



La Fábrica de Velas

LA JOSEFINA

Habiendo introducido en su instalación los aparatos modernos más perfeccionados, fabrica hoy velas de una calidad superior, iguales a las importadas, que vende a ₡. 7.75 la caja de 25 libras netas garantizadas y de todo número. Se darán muestras gratis a los que quieran compararlas con las extranjeras.

Imprenta de A. Alsina

Trabajos Tipográficos

de todas clases

Folletos Teléfono núm. 36

Facturas

Tarjetas de visita

Programas para baile

San José de Costa Rica

5.ª Avenida Este al lado de La Cabaña

Apartado No 249

Pagarés

Planillas

Memorandums

Rótulos de celuloide

El acreditado establecimiento

LEIVA & MORA

Sucesores de LOS ALFARO

desde Abril ha sido trasladado al frente,
local que ocupaba don Juan R. Mata.

El surtido de novedades siempre es completo y los precios de situación

1.º de Mayo de 1904.



LA FAMA

Almacén y Tienda

de

Herrero H^{nos}

Sedería, Pañolones

Artículos de gran fantasía

Ventas por mayor y menor

🌿 Precios baratos 🌿

LIBRERIA Y PAPELERIA

DE

Iglesias Hermanos

Bajos del Hotel Internacional

Semanalmente recibimos las últimas publicaciones de los mejores autores.

Servimos suscripciones de toda clase de periódicos. Véase nuestra lista.

Línea de vapores de la UNITED FRUIT Co.



Vapores semanales para Nueva Orleans y Puerto Antonio [Jamaica]

TODA CLASE DE COMODIDADES PARA PASAJEROS

PRECIOS

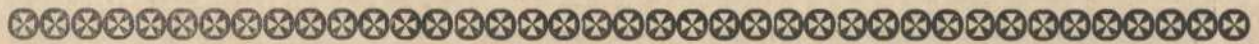
A Nueva Orleans, en 1.ª clase: \$ 50.00 oro americano.
A Puerto Antonio, en 1.ª clase: \$ 35.00 oro americano.

SE HACEN DESCUENTOS EN PASAJES DE IDA Y VUELTA

San José de Costa Rica, 1º Marzo 1904.

John M. Keith,

Administrador.



ZAPATERIA

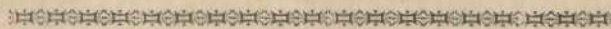
DE

Pío Oconitrillo

Calle 20 Norte. Nº 125, 25 varas del Correo

Ofrece á su numerosa clientela, materiales de primera clase, atención esmerada y servicio activo.

PRECIOS MAS BAJOS QUE NADIE



"EL COJO ILUSTRADO"

PUBLICACION QUINCENAL

Agente en Costa Rica: ANTONIO FONT

Se admiten suscripciones en la administración de PANDEMONIUM.

HOTEL FRANCES



DE

Francisco Carranza

25 varas de la estación del Ferrocarril

Desde hace tiempo que es conocido este famoso Hotel.

Cuartos cómodos é higiénicos, mesa excelente, servicio especial y trato esmerado de su propietario.

Por estar situado tan cerca de la estación del F. C. facilita á los viajeros la conducción de sus equipajes.

Se alquilan bestias para Santo Domingo.

Precios sin competencia

Farmacia y Drogueria Internacional

— DE —

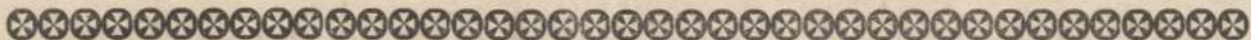


V. GIORGI

LIMON, COSTA RICA

Importación de Drogas y Medicinas de patente, Europeas y Americanas
Perfumería y Artículos de Tocador

Ventas al por mayor y detalle



E. Pagés y C.^a

(Antes, Pagés Hermanos sucesores)

Este almacén de abarrotes, situado en su nuevo local (antigua casa de Troyo) ofrece á su numerosa clientela un surtido inmenso de mercaderías frescas á precios inverosímiles.

Acaba de recibir confites, que vende á casi los mismos precios de antes, á pesar del aumento de los derechos de aduana sobre ese artículo.



Dr. O. J. SILVA

Cirujano Dentista

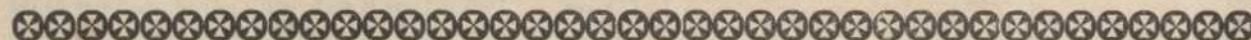
Oficina: Calle 18 Norte N.º 184

© Cien varas al Norte del Mercado ©

Extracciones sin dolor; trabajos de puente y coronas de oro y de porcelana con materiales de primera calidad. Trabajo garantizado á satisfacción.

Precios Módicos

HORAS DE DESPACHO: De 8 á 11 a. m. y de 1 á 5 p. m.



MIGUEL VELAZQUEZ M.

Se reciben constantemente casi-
mires de las últimas novedades.

Sastrería y venta de materiales Calle 20 Norte, núm. 128

Consultas á toda hora

BOTICA NUEVA

DEL

Dr. Manuel Aguilar G.

Departamento Médico

* * * * * LIMON * COSTA RICA * * * * *

Surtido completo y continuamente renovado de Medicinas de patente, Drogas, Perfumería, etc., etc.

PULPERIA, VINATERIA Y VENTA DE GRANOS

DE

Guillermo Herrero

Establecido al lado de la OFICINA DEL MERCADO

Compra y venta de **CAFE** al por mayor

Especial atención á los pedidos de provincias. Surtido completo de pulpería y licores de todas clases.

Frente al Hotel de Pablo Riba

Tienda "LA ESTRELLA"

Contigua á Leiva y Mora

DE

NICOLAS ALVARADO

Surtido completo, renovado constantemente y en donde se vende á precios relativamente de situación.

PARAGUAS

Gran surtido de todas clases, á precios sin competencia, en la tienda que fué de

Arturo Esquivel

FRENTE AL BANCO DE COSTA RICA



LA GERMANIA de R. HAMEIER

Unica agencia en Costa Rica de la afamada máquina de escribir

ADLER

CON ESCRITURA VISIBLE

SE VENDEN BARATAS Y Á PLAZOS
Se mandan prospectos gratis á solicitud

LA ESTRELLA

Gran lavandería de ropa á vapor

Dirección: Barrio de la Soledad
Esquina formada por la calle 25, Sur
y la 7.^a Avenida, Este

Desde esta fecha, con grandes reformas y á cargo de personas de larga experiencia, vuelve este establecimiento á la vida activa.

♦ Pídase la tarifa de precios ♦

Las personas que deseen que se mande por sus ropas, sírvanse avisarlo al director del establecimiento.

Artículos

KODAK

para fotografía

A. Collado h.



J. J. Mendoza

PINTOR Y TAPIZADOR

250 varas Oeste del Mercado
frente al switch del tranvía

Botica Oriental

En la Zapatería Española se encuentra siempre un completo surtido de calzado renovado constantemente y garantizado como el mejor.

Zapatería Española

CALZADO DE CALIDAD SUPERIOR A PRECIOS BAJOS

Única casa en Costa Rica en que se venden los famosos Callicidas *Lluch* y *Ladivosim* tan eficaces para la extirpación de callos y durezas.